

**Zeitschrift:** Textiles suisses [Édition multilingue]  
**Herausgeber:** Textilverband Schweiz  
**Band:** - (1976)  
**Heft:** 28

**Artikel:** Broderies et impressions sur tissus fins de coton  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-796679>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

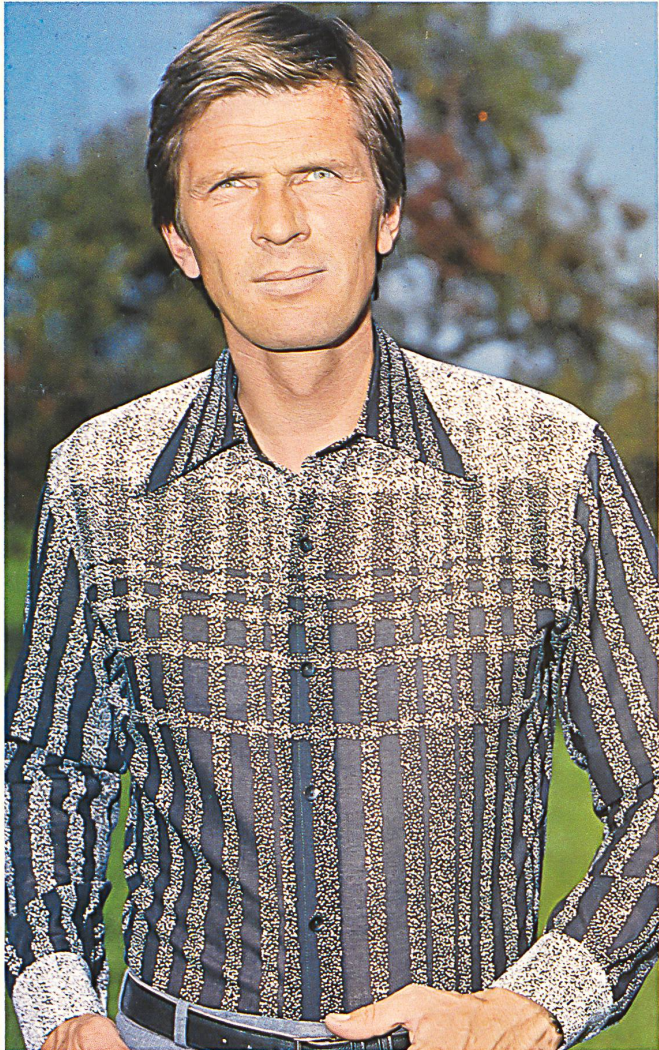
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Broderies et impressions sur tissus fins de coton



La demande en tissus fins de coton suisses — au nombre desquels on compte la batiste et le voile — pour la chemiserie est toujours aussi forte. Dans les collections sport et loisirs, très riches et variées, les imprimés dominent mais on y trouve aussi toutes sortes de variations nouvelles, créées par des effets de tissage ou de la broderie, assortie par les coloris et les dessins.

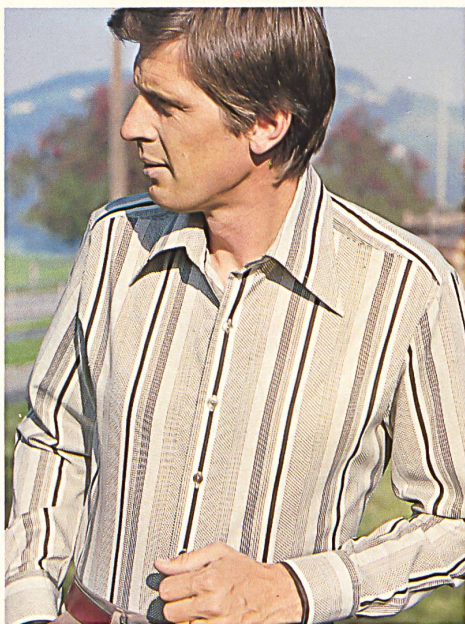
## Stickerei und Druck auf Baumwollfeingewebe

Die schweizerischen Baumwollfeingewebe — unter ihnen Batist und Voile — finden für Herrenhemden einen ungebrochenen Absatz. Die Sport- und Freizeit-Kollektionen sind abwechslungsreich gestaltet. Druck herrscht vor, doch werden durch Webeffekte oder durch farblich und dussinmässig assortierte Stickerei immer wieder neue Variationen geboten.

## Embroidery and prints on fine cotton fabrics

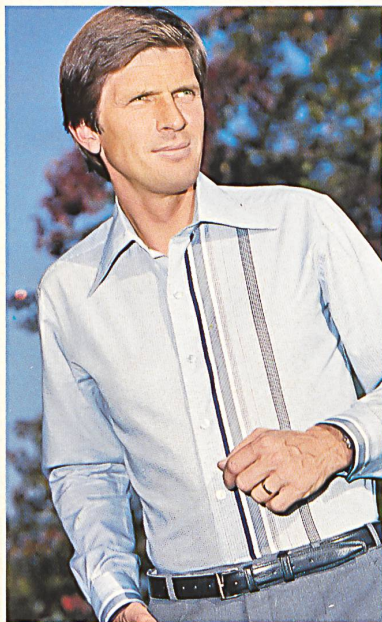
Swiss fine cotton fabrics — including batiste and voile — are in great demand for men's shirts. The sports and leisure wear collections are extremely varied. Prints prevail, in ever new variations however produced by weave effects or the use of embroideries matching in colour and design.

1

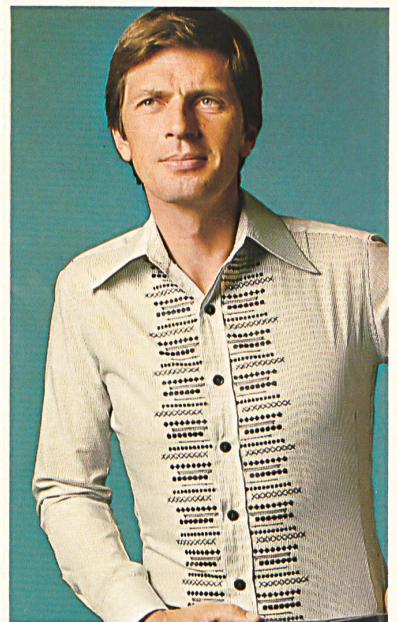


2

3



4



1

« Diana », voile véritable, pur coton, imprimé.  
« Diana », Vollvoile bedruckt, 100 % Baumwolle.  
"Diana", pure cotton full voile print.

2 + 3

« Arlette », batiste pur coton, imprimée.  
« Arlette », 100 % Baumwollbatist bedruckt.  
"Arlette", pure cotton batiste print.

4

« Arlette », batiste pur coton, imprimée, avec plastron brodé.  
« Arlette », 100 % Baumwollbatist bedruckt, mit bestickter Frontpartie.  
"Arlette", pure cotton batiste print with embroidered front.